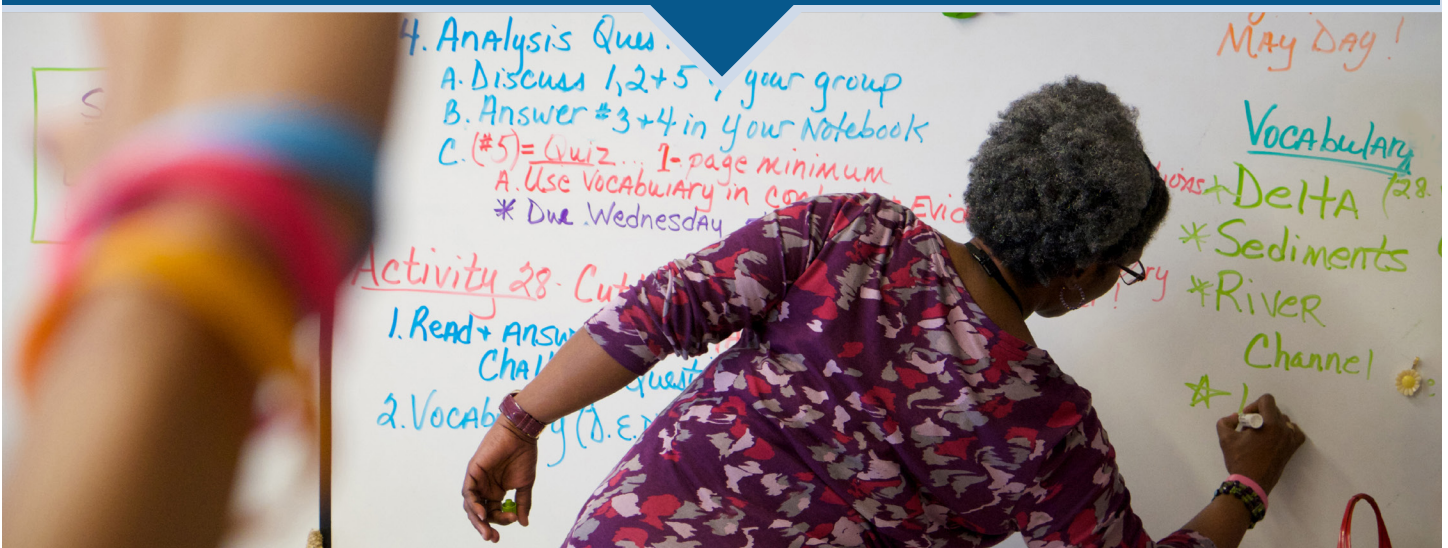




PORTLAND PUBLIC SCHOOLS

2019年11月5日的选票是关于什么？

波特兰公立学校已将选票提交给选民，来考虑是否更新目前资助整个学区教学职位金的征税。波特兰公立学校大约三分之一的教学职位是由当前的税收资助的。



如果获得更新，该征税将在2020-2021学年为波特兰公立学校提供9990万美元的资金。

如果获得批准，该征税将为资助学区每所学校的教学职位和教室支持。在过去五年，该征税每年平均资助825个教学职位。如果获得批准，我们将可以维持这个平均值。这些老师将：

- 代表波特兰公立学校约三分之一的教学职位。
- 教授核心课程，以及小学、中学的富集项目以及高年级学生在不同兴趣领域和学科的选修课。
- 教授职业和技术项目以及STEM项目，包括计算机科学教育以及大学和职业准备技能。
- 在阅读和数学等领域为学生提供专业学术支持。

如果该征税获得批准，我们将能够继续进行财政管理和独立监督。

- 此次更新将保持现有的地方选择税收税率，即房产估价的每千美元上交1.99美元，并将提供用于支持学校的资金。
- 如果获得通过，此地方选择税收将需要独立的公民监督，以保证税收资金用于当地选民批准的目的。
- 资金将被存于一个子帐户中，以协助监督和准确上报。
- 此地方选择税收的任何资金都不得用于学区行政管理。

如果获得通过，该征税将保持当前税率，即房产估价的每千美元上交\$1.99。对于平均估价为233,925美元的房屋，其话费将约为每月39美元，或每年465美元。

如果当地选择税获得选民批准，那么纳税人的花费将是什么？

该提议征税不会是一项新税。这将是对当前征税的更新，该征税于2011年首次获得选民批准，并于2014年获得更新。目前，房产所有人为房产估价的每千美元支付1.99美元的税收。如果获得选民批准，房产所有人将在接下来的5年继续支付相同的税率。

如果当地选择税未获得选民批准又将如何？

如果该征税在2019年未获批准，波特兰公立学校在2020-21学年将不会获得约9,990万美元的税收资金，这可能导致丧失多达825个教学职位。

为什么将这项征税推向选民？

本学区由州、地方和联邦政府资助。虽然俄勒冈州立法机关确实增加了对学区的资助，但是州政府向K-12教育提供的资金与学区拟议的支出之间仍然存在差距。如果得到选民批准，该提议征税将为这一预算差额提供资金。